

OUTDOOR

Regional

Neuseeland Südinsel

25 Wanderungen zwischen
Bergen, Buchten und Regenwald



mit
GPS-Tracks
und Extra-Tipps
für Wanderer mit
Kind





Norden

**Westküste
und zentrale Südinsel**

Süden

*Sonnenuntergang im Westen, Südufer der Otago Peninsula mit
Sandfly Bay im Vordergrund, Tour 25*

Neuseeland Südinsel

Copyright Conrad Stein Verlag GmbH.
Alle Rechte vorbehalten.

Der Nachdruck, die Übersetzung, die Entnahme von Abbildungen, Karten, Symbolen, die Wiedergabe auf fotomechanischem Wege (z. B. Fotokopie) sowie die Verwertung auf elektronischen Datenträgern, die Einspeicherung in Medien wie Internet (auch auszugsweise) sind ohne vorherige schriftliche Genehmigung des Verlages unzulässig und strafbar.

Alle Informationen, schriftlich und zeichnerisch, wurden nach bestem Wissen zusammengestellt und überprüft.

Sie waren korrekt zum Zeitpunkt der Recherche.

Eine Garantie für den Inhalt, z. B. die immerwährende Richtigkeit von Preisen, Adressen, Telefon- und Faxnummern sowie Internetadressen, Zeit- und sonstigen Angaben, kann naturgemäß von Verlag und Autor – auch im Sinne der Produkthaftung – nicht übernommen werden.

Der Autor und der Verlag sind für Lesertipps und Verbesserungen (besonders per E-Mail) unter Angabe der Auflagen- und Seitennummer dankbar.

Dieses OutdoorHandbuch hat 160 Seiten mit 41 farbigen Abbildungen, 25 farbigen Kartenskizzen im Maßstab 1:50.000, 1:75.000 und 1:100.000, sowie 23 farbigen Höhenprofilen und einer farbigen, ausklappbaren Übersichtskarte. Es wurde auf chlorfrei gebleichtem, FSC®-zertifiziertem Papier gedruckt, in Deutschland klimaneutral hergestellt und transportiert und wegen der größeren Strapazierfähigkeit mit PUR-Kleber gebunden.



Dieses Buch ist im Buchhandel und in Outdoor-Läden erhältlich und kann im Internet oder direkt beim Verlag bestellt werden.

OutdoorHandbuch aus der Reihe „Regional“, Band 408

ISBN 978-3-86686-596-9

1. Auflage 2020

© BASISWISSEN FÜR DRAUSSEN, DER WEG IST DAS ZIEL UND FERNWEH-SCHMÖKER sind urheberrechtlich geschützte Reihennamen für Bücher des Conrad Stein Verlags

Text: Daniel Hüske

Fotos: Daniel Hüske (sofern nicht anders gekennzeichnet)

Karten: Heide Schwinn

Lektorat: Amrei Risse

Layout: Alexandra Sauerland

Gesamtherstellung: gutenberG beuys feindruckerei

Dieses OutdoorHandbuch wurde konzipiert und redaktionell erstellt vom:



Conrad Stein Verlag GmbH, Kiefernstr. 6, 59514 Welver,
☎ 023 84/96 39 12, ☎ 023 84/96 39 13,
✉ info@conrad-stein-verlag.de,
🌐 www.conrad-stein-verlag.de

Besuchen Sie uns bei Facebook & Instagram:



www.facebook.com/outdoorverlag



www.instagram.com/outdoorverlag

Titelfoto: Wanderer auf dem Skyline Track bei Mt Alpha, Tour 18

Inhalt

Wanderparadies Neuseelands Südinsel	6
Reise-Infos	7
Anreise	7
Unterkünfte/	8
Verkehrsmittel	8
Telefon	10
Klima und Reisezeit	10
Karten und GPS	13
Wanderinfrastruktur	15
Wandern mit Kind	16
Outdoor Safety Code	17
Weitere (Natur-)Gefahren	20
Updates	22
Norden	23
➊ Marlborough Sounds: Queen Charlotte Track (15,9 km)	24
➔ <i>Tour für Romantiker und historisch Interessierte</i> 	
➋ Marlborough Sounds: The Link Pathway (8,7 km)	29
➔ <i>Tour für Liebhaber idyllischer Buchten</i> 	
➌ Abel-Tasman-Nationalpark: Anchorage Circuit, Pitt Head Loop (13,2 km)	33
⤿ <i>Tour für Wandereinsteiger und Badebegeisterte</i> 	
➍ Abel-Tasman-Nationalpark: Gibbs Hill Circuit mit Separation Point (21,6 km)	40
⤿ <i>Tour für Aktive zu verborgenen Naturjuwelen</i> 	
➎ Golden Bay: Wharariki Beach, Hill Top Track, Fossil Point (13,6 km)	47
➔ <i>Tour für Entdecker und Fans von prächtiger Küstenszenerie</i>  -  	
➏ Nelson-Lakes-Nationalpark: Mt Robert Circuit (8,7 km)	54
⤿ <i>Tour für Freunde von Rundumperspektiven</i> 	
➐ Nord-Canterbury: Manuka Bay Track (7,7 km)	60
↔ <i>Tour für Individualisten</i> 	
Weitere Tracks	64
Westküste und zentrale Südinsel	65
➑ Kahurangi-Nationalpark: Heaphy Track (17,4 km)	66
↔ <i>Tour für Bewunderer wilder Küstenstreifen</i> 	
➒ Hokitika: Mt Brown Hut Circuit (14,0 km)	71
⤿ <i>Tour für ambitionierte Kraxelmeister</i>	
➓ Westland-Tai-Poutini-Nationalpark: Ōkārito Coastal Circuit (10,2 km)	77
⤿ <i>Tour für Küstenwanderer und Genießer von Bergpanoramen</i> 	

11	Westland-Tai-Poutini-Nationalpark: Roberts Point Track (10,6 km)	82
	↔ <i>Tour für trittsichere Abenteurer ohne Höhenangst</i>	
12	Hakater Conservation Park: Lake Clearwater Circuit (10,6 km)	87
	⤿ <i>Tour für Ruhesuchende im „Herr der Ringe“-Land</i> 🧑🏻🧑🏻🧑🏻	
13	Lake Tekapo: Mt John Circuit (8,2 km)	91
	⤿ <i>Tour für Fans türkisblauer Seen</i> 🧑🏻🧑🏻🧑🏻	
14	Aoraki-/Mt-Cook-Nationalpark: Hooker Valley Track (10,1 km)	95
	↔ <i>Tour für Freunde alpiner Täler ohne Menschenscheu</i> 🧑🏻🧑🏻🧑🏻	
15	Aoraki-/Mt-Cook-Nationalpark: Mt Wakefield (3,4 km)	99
	↔ <i>Tour für Bergkenner abseits der bekannten Wege</i>	
	Weitere Tracks	103
	Süden	104
16	Hāwea Conservation Park: Sawyer Burn Track (8,1 km)	105
	↔ <i>Tour für Bewunderer magischer Aussichten</i> 🧑🏻🧑🏻	
17	Wanaka: Rund um Wanaka (mit Mt Iron) (19,9 km)	109
	⤿ <i>Tour für Naturgenießer in suburbaner Umgebung</i> 🧑🏻🧑🏻🧑🏻	
18	Wanaka: Skyline Track (mit Mt Alpha und Roys Peak) (22,7 km)	115
	➔ <i>Tour für ausdauernde Weitblickbegeisterte</i>	
19	Queenstown: Ben Lomond (via Moonlight Track) (20,9 km)	121
	➔ <i>Tour für konditionsstarke Panoramajunkies</i>	
20	Queenstown: Moke Lake Loop (6,3 km)	129
	⤿ <i>Tour für Frischluftfans jeden Alters</i> 🧑🏻🧑🏻🧑🏻	
21	Queenstown: Bob's Cove Track (10,4 km)	132
	↔ <i>Tour für Genusswanderer</i> 🧑🏻🧑🏻🧑🏻	
22	Fiordland-Nationalpark: Whisky Trail Circuit mit Key Summit (25,8 km)	136
	⤿ <i>Tour für orientierungssichere Rundumblickenthusiasten</i> 🧑🏻🧑🏻	
23	Fiordland-Nationalpark: Green Lake Circuit (16,1 km)	144
	⤿ <i>Tour für Wildnisfreaks mit Orientierungssinn</i>	
24	Catlins: Surat Bay und Cannibal Bay (9,2 km)	151
	↔ <i>Tour für Tierfreunde und Strandgänger</i> 🧑🏻🧑🏻🧑🏻	
25	Otago Peninsula: Sandymount und Sandfly Bay (6,1 km)	154
	⤿ <i>Tour für Dünenbewinger mit Lust auf Meer</i> 🧑🏻🧑🏻🧑🏻	
	Weitere Tracks	158

Reise-Infos

Anreise

Internationale Flugverbindungen

Zahlreiche internationale Fluglinien bieten tägliche Verbindungen nach Neuseeland an. Die Reisezeit von Frankfurt nach **Auckland** (AKL, Nordinsel) oder **Christchurch** (CHC, Südinsel) mit kurzem Stopp am Persischen Golf, in Asien oder Amerika beträgt mindestens 23 Stunden. Mit einer weiteren Zwischenlandung in Australien können Sie auch das südlich gelegene **Queenstown** (ZQN, Südinsel) direkt anfliegen.

Formalitäten

Reisende mit deutscher, österreichischer oder schweizerischer Staatsbürgerschaft benötigen für einen Urlaubsaufenthalt in Neuseeland von bis zu drei Monaten kein Visum, als Reisedokument reicht ein gültiger Reisepass. Dazu müssen Sie ein Rück- oder Weiterflugticket vorweisen können und werden ggf. nach ausreichenden finanziellen Mitteln zur Deckung der Reisekosten befragt.

Seit Oktober 2019 ist zusätzlich die Beantragung einer elektronischen Einreisegenehmigung (NZeTA) verpflichtend (Bearbeitungszeit bis zu drei Tage). Neben den Antragsgebühren von \$ 9 (mobile App) bzw. \$ 12 (Website) wird automatisch eine Tourismusabgabe (IVL) von \$ 35 berechnet.

 nzeta.immigration.govt.nz, www.auswaertiges-amt.de

Biosecurity

Bei der Ankunft gelten strenge Einfuhrregelungen für Lebensmittel, tierische oder pflanzliche Produkte. Geben Sie auch die kleinsten Mengen in Ihrem Gepäck auf der Einreisekarte unbedingt an, andernfalls riskieren Sie empfindliche Bußgelder. Frisches Obst, Gemüse, Fleisch oder Fisch darf generell nicht ins Land gebracht werden und kann in den dafür vorgesehenen Containern entsorgt werden. Ist Nahrung hingegen industriell hergestellt und verpackt, ungeöffnet und haltbar, dann ist dies in den meisten Fällen unproblematisch (z. B. dehydrierte Wandernahrung).

Machen Sie auch einen Haken bei „Yes“ zur Frage nach Outdoor-Ausrüstung und stellen Sie sicher, dass Schuhe, Socken, Zelt und Co. vor der Reise penibel gereinigt wurden. Rechnen Sie mit einer möglichen Inspektion durch die Beamten oder deren Spürhunde.

 www.biosecurity.govt.nz

Norden

Beeindruckende Küstenszenerie entlang des Hill Top Track, Tour 5

2 Marlborough Sounds: The Link Pathway (Wedge Point bis Momorangi Bay)



Tour für Liebhaber idyllischer Buchten



Bislang war eine Auto- oder Fahrradfahrt entlang der sich ewig windenden Straße des Queen Charlotte Drive die einzige Möglichkeit, um die Traumszenerie des Grove Arm, des westlichen Ausläufers des Queen Charlotte Sound, genießen zu können. Die Privatinitiative The Link Pathway ermöglicht nun auch die Erkundung der faszinierenden Küstengegend auf Schusters Rappen. Teils entlang eines eigens dafür neu angelegten Wanderwegs, teils auf wiederbelebten alten Tracks der ersten Siedler von 1860 verläuft der Weg in Schlingellinien meist ausreichend weit von der Straße entfernt zwischen Picton und Anakiwa sowie ab 2020 auch nach Havelock. Hier wird ein abwechslungsreicher Teilabschnitt mit eindrucksvollen Aussichten vorgestellt.

- Start: Parkbucht Queen Charlotte Drive, 5,7 km nordwestlich von Picton, GPS S 41°15.983' E 173°59.726'; Ziel: Momorangi Bay, Queen Charlotte Drive, 14 km westlich von Picton, GPS S 41°16.245' E 173°56.480'
-  8,7 km
-  2 Std. 30 Min.
-  175 m/305 m
-  0-225 m
-  Wegweiser an allen wichtigen Stellen
-  einfache, befestigte und breite Wege ohne Hindernisse oder Stufen, häufig Schatten
-  Das Camp Office von Momorangi Bay (Ziel) betreibt ein kleines Café mit Terrasse.
-  Whenuanui Bay Lookout (km 3,5), Ngakuta Bay Recreation Reserve (km 5,7)
- WC Ngakuta Bay Recreation Reserve (km 5,7), Momorangi Bay (Ziel)
-  Ngakuta Bay Recreation Reserve (km 5,7), Momorangi Bay (Ziel). Bitte informieren Sie sich vorab online über die Wasserqualität ( Reise-Infos/Weitere (Natur-) Gefahren)!
-  Momorangi Bay DOC Campsite (Ziel),  03/573 78 65, Buchung erforderlich
-   Vorsicht bei den zwei Straßenquerungen (km 5,1/km 6,1), außerdem liegen Start und Ziel direkt an der Straße.
- P** Kleine Parkbucht am Queen Charlotte Drive. Anfahrt: Folgen Sie von Picton der Beschilderung zum Queen Charlotte Drive. Nach zwei Aussichtspunkten passieren Sie die Shakespeare Bay und fahren in engen Kurven nach Norden. Der Blick auf den Grove Arm öffnet sich und kurz nach den Fußgängerschildern erreichen Sie

nach einer Rechtskurve die Parkbucht auf der rechten Seite. Alternativ können Sie auch auf dem Queen Charlotte Drive weiterfahren, in Ngakuta Bay (km 5,7) oder Momorangi Bay (Ziel) parken und in die andere Richtung wandern.



The Link Bus, ☎ 027/314 85 69, 🌐 thelinkbus.co.nz, verbindet auf Anfrage Start, Governors Bay, Ngakuta Bay und Ziel miteinander, (\$ 5/\$ 10 p. P.), Ende Dez bis Ende Jan außerdem 3-4x tägl. nach festem Fahrplan.



Picton i-SITE (👉 Wanderung 1)



Der Track ist auch für Mountainbikes zugelassen.



Die ersten 5 km werden bei erhöhter Waldbrandgefahr gesperrt.



Wer die Privatinitiative unterstützen möchte, kann unter

🌐 givealittle.co.nz/org/link-pathway-trust spenden.



The Link Pathway startet offiziell in Picton am Beginn des Queen Charlotte Drive (Ende der Dublin St) und kann als Zugang zum Start der beschriebenen Wanderung genutzt werden (➔, 🔄 5,4 km, ⌚ 1 Std. 30 Min., ⬆️ ⬇️ 220 m/85 m, ⬆️ 0-150 m).

Laufen Sie für knappe 100 m von der Parkbucht an der Straße entlang zurück Richtung Picton. In einer Linkskurve führt der Wanderweg auf der rechten Straßenseite eine Steigung hinauf (Schild Link Pathway).



Auf der gegenüberliegenden Straßenseite führt Sie ein Abstecher zum Wedge Point mit Überresten einer Radarstation aus dem Zweiten Weltkrieg (➔, 🔄 1,4 km, ⌚ 30 Min., ⬆️ ⬇️ 50 m/50 m, ⬆️ 135-180 m). Von einem etwas zugewachsenen Aussichtspunkt haben Sie einen guten Blick auf den weiten Queen Charlotte Sound.

Anfangs noch etwas steiler, ist der Anstieg später mühelos zu meistern. Die niedrigen Bäume, Büsche und Gräser am Wegesrand – eine Folge landwirtschaftlicher Nutzung in der Vergangenheit – ermöglichen erste herrliche Blicke auf die verzweigte Uferlinie entlang des Grove Arm. So fällt es kaum auf, dass nach 1,6 km bereits der höchste Punkt der Wanderung erreicht ist ❶ und der Track im weiteren Verlauf nun wieder sanft bis zu einer Höhe von 150 m abfällt.

Die jetzt immer beeindruckender werdenden Ausblicke auf die zahlreichen Buchten gipfeln bei km 3,5 in einem der schönsten Aussichtspunkte der Marlborough Sounds. Vom Whenuanui Bay Lookout ❷ schauen Sie ungehindert auf die goldgelbe Whenuanui Bay vor Ihnen sowie weite Teile von Grove Arm und Queen Charlotte Sound. Zwei Rastbänke laden zum Verweilen und Träumen ein. Übrigens: Entlang der grünen Hänge auf der gegenüberliegenden Seite des Sound verläuft der südwestliche Abschnitt des bekannten Queen Charlotte Track (👉 Wanderung 1).



Nach der Pause führt der Weg um einen Berggrücken herum.

↘ An einem unscheinbaren Abzweig kurz nach dem Lookout können Sie nach rechts den Berggrücken hinunter zur abgeschiedenen, goldenen Governors Bay 🏞️ WC wandern.
 (↔️, ↻ 1,7 km, ⌚ 45 Min., ⬆️ ⬆️ 140 m/140 m, ⬆️ 0-140 m)

Für den Weiterweg bleiben Sie auf dem Link Pathway und laufen an der westlichen Bergflanke bis zur kleinen Siedlung in der Bucht von Ngakuta Bay hinab. Unten angelangt queren Sie die Straße und folgen ihr für 50 m nach rechts Richtung Picton, bis ein kleiner Weg mit Holzzaun die Straße nach links wieder

verlässt. Der Weg führt nun für 500 m am Gezeitenstrand der Bucht vorbei, bis Sie schließlich das Ngakuta Bay Recreation Reserve 📍 erreichen. Hier können Sie am Sandstrand oder auf Wiesen und Bänken die friedliche Stimmung von Ngakuta Bay genießen und ein Bad im kühlen Nass nehmen.

Folgen Sie dem Strand in Richtung des westlichen Endes der Bucht. Knapp 100 m nach dem Bootssteg geht es durch Buschwerk und Buchen vom Strand links weg zu einer erneuten Straßenquerung nach 150 m. 🖐 Bei Flut müssen Sie ggf. durch das gestiegene Wasser waten. Alternativ laufen Sie stattdessen etwa 600 m entlang der Straße.

Sie steigen noch einmal 50 Höhenmeter an und mit letzten Blicken heißt es Abschied nehmen von Ngakuta Bay. Wie gewohnt schlängelt sich der Weg an den grünen Hängen oberhalb des Grove Arm entlang. Die nächsten 1,5 km verlaufen meist flach vorbei an der kleinen Bucht Bythells Bay.

Kurz vor dem Ziel wandern Sie durch einen beeindruckenden Wald mit vielen Farnen und Tea Trees hinab zum oberen Teil des Campingplatzes von Momorangi Bay. Folgen Sie dem Hauptweg nach rechts 200 m hinunter zum Camp Office an der Straße des Queen Charlotte Drive.

Whenuanui Bay Lookout





Neuseeland Südisel von Daniel Hüske

25 Tages- und Halbtageswanderungen in 3 Regionen:

- Norden
- Westküste und zentrale Südisel
- Süden
- Inkl. Vorstellung weiterer Zusatztracks

- ▷ Praktische Griffmarken
- ▷ Ausklappbare Legende mit einprägsamen Symbolen
- ▷ Ausklappbare, farbige Übersichtskarte
- ▷ 25 farbige Kartenskizzen im Maßstab 1:50.000, 1:75.000 und 1:100.000
- ▷ 23 farbige Höhenprofile
- ▷ 41 farbige Abbildungen
- ▷ Haltbare PUR-Klebebindung
- ▷ Chlorfrei gebleichtes, FSC®-zertifiziertes Papier



1. Auflage 2020

OutdoorHandbuch Band 408

ISBN 978-3-86686-596-9

€ 12,90 [D]

